

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

**Período de sesiones anual  
de la Junta Ejecutiva**

**Roma, 3-6 de junio de 2013**

## **PROGRAMAS EN LOS PAÍSES**

**Tema 8 del programa**

*Para aprobación*



Distribución: GENERAL

**WFP/EB.A/2013/8/2/Add.1**

**DP/FPA/OPS-ICEF-WFP/DCCP/2013/RWA/1/Add.4**

26 abril 2013

ORIGINAL: INGLÉS

## **PROYECTO DE DOCUMENTO DEL PROGRAMA COMÚN PARA RWANDA (2013-2018)**

### **Marco de resultados y recursos del PMA**

El documento del programa común para Rwanda y el marco de resultados y recursos del PMA para Rwanda, 2013-2018, se presentan a la Junta para examen y aprobación. El documento del programa común para Rwanda es común a todos los fondos y programas, mientras que cada organismo elabora su propio marco de resultados y recursos y lo presenta a su Junta para aprobación.

La tirada del presente documento es limitada. Los documentos de la Junta Ejecutiva se pueden consultar en el sitio web del PMA (<http://executiveboard.wfp.org>).



**Junta Ejecutiva del Programa de las Naciones  
Unidas para el Desarrollo, el Fondo de Población  
de las Naciones Unidas y la Oficina de las  
Naciones Unidas de Servicios para Proyectos  
Junta Ejecutiva del Fondo de las Naciones Unidas  
para la Infancia  
Junta Ejecutiva del Programa Mundial  
de Alimentos**

Distr.: General  
26 de abril de 2013

Original: Inglés

---

**Período de sesiones anual de 2013**

3 a 6 de junio de 2013, Roma

Tema 8 del programa provisional

**PMA – Programas por países y asuntos conexos**

**PROGRAMA MUNDIAL DE ALIMENTOS**

**Marco de resultados y recursos del PMA  
para el proyecto de documento del programa común para Rwanda,  
2013-2018<sup>\*</sup>**

---

\* El PMA, el PNUD, el UNFPA y el UNICEF elaboraron conjuntamente un proyecto de documento del programa común para Rwanda, 2013-2018 (DP/FPA/OPS-ICEF-WFP/DCCP/2013/RWA/1). Cada organización elabora su propio marco de resultados y recursos. En este documento se presenta el marco de resultados y recursos del PMA.

**Anexo IV**  
**Marco de resultados y recursos del PMA para Rwanda, 2013-2018**

<b>Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo para RWANDA. 2013-2019</b> <b>Primera esfera prioritaria del Gobierno y del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo:</b> Transformación económica inclusiva. <b>Efecto 1.2 del Plan de Asistencia:</b> Posibilidad ofrecida a los rwandeses de aprovechar un mayor acceso a los mercados internacionales, regionales y locales y una cadena de valor agrícola mejorada, y beneficiarse de ello. <b>Indicadores de los efectos del Plan de Asistencia:</b> Aumento porcentual del volumen de exportación de productos rwandeses en los mercados regionales e internacionales; aumento porcentual de productos de valor agregado; aumento de la contribución de las exportaciones estratégicas al producto interno bruto (PIB).						
<b>Objetivos Estratégicos del PMA:</b> Objetivo Estratégico 2 del PMA – Prevenir el hambre aguda e invertir en medidas de preparación para casos de desastre y de mitigación de sus efectos Objetivo Estratégico 4 del PMA – Reducir el hambre crónica y la desnutrición Objetivo Estratégico 5 del PMA – Fortalecer las capacidades de los países para reducir el hambre, en especial mediante estrategias de traspaso de responsabilidades y compras locales						
Asociados	Contribución del PMA	Indicadores	Bases de referencia	Metas	Productos del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo	Recursos necesarios (dólares EE.UU.)
<b>Efecto 1 del PMA: Posibilidad ofrecida a los rwandeses de aprovechar los beneficios de la participación en los mercados internacionales, regionales y locales ampliados y en las cadenas de valor agrícolas mejoradas</b>						<b>5.500.000</b>
Ministerio de Agricultura y Recursos Animales (MINAGRI), Autoridad de Gestión del Medio Ambiente de Rwanda (REMA), Ministerio de Gestión de Desastres y Asuntos de Refugiados (MIDIMAR),	Desarrollar la capacidad de las organizaciones de agricultores en las regiones que producen excedentes de cereales y legumbres secas en materia de manipulación después de la cosecha, prácticas operativas y acceso a los mercados.	Porcentaje de cereales y legumbres secas que el PMA compró localmente a pequeños agricultores.	27%	30% por año	1.2.1 Fomento y perfeccionamiento del desarrollo equitativo y la innovación en materia de tecnologías agrícolas, posteriores a la cosecha y de valor agregado, así como de las mejores prácticas y la comercialización.	3.500.000
		Número de pequeños agricultores capacitados en la gestión posterior a la cosecha y competencias empresariales.	50.000	75.000 (5.000/año)		
	Apoyar al MINAGRI a mejorar la manipulación después de la cosecha, el almacenamiento y las compras; crear	Índice de la capacidad nacional (ICN) <sup>1</sup> del MINAGRI.	Por determinar (2013)	Por determinar		

<sup>1</sup> El ICN mide los avances en función de cinco normas de calidad: i) la plena alineación con la política nacional; ii) unos marcos institucionales sólidos, iii) la estabilidad de la financiación y presupuestación, iv) programas bien formulados, y v) una fuerte participación comunitaria. La herramienta de evaluación del desarrollo de la capacidad se basa en las normas adaptadas por el PMA a partir de un marco de desarrollo de la capacidad del Banco Mundial.

Asociados	Contribución del PMA	Indicadores	Bases de referencia	Metas	Productos del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo	Recursos necesarios (dólares EE.UU.)
Ministerio de Administraciones Locales (MINALOC), Junta de Desarrollo de Rwanda (RDB), Junta Agrícola de Rwanda (RAB).  En los distritos: organismos de las Naciones Unidas, donantes.	un sistema nacional de seguimiento de productos, y establecer un sistema de recibos de almacén.	Establecimiento y funcionamiento de un sistema de recibos de almacén; vinculación del sistema de seguimiento de productos con las reservas estratégicas.	No	Sí		
MIDIMAR, REMA, Ministerio de Infraestructura (MININFRA), Policía Nacional de Rwanda (RNP), Fuerzas de Defensa de Rwanda (RDF), Programa de las Naciones Unidas de Desarrollo (PNUD), otros organismos de las Naciones Unidas.	Apoyar al Gobierno a ultimar la preparación de un sistema integral de alerta temprana a partir del sistema de comunicación existente.	Establecimiento y funcionamiento del sistema nacional de alerta temprana para la seguridad alimentaria y nutricional.	No	Sí	1.1.3 Ampliación de la capacidad de las instituciones nacionales y locales para reducir los riesgos de desastres.	2.000.000

**Tercera esfera prioritaria del Gobierno y del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo:** Desarrollo humano.

**Efecto 3.1 del Plan de Asistencia:** Acceso de todos los niños, jóvenes y familias rwandeses, especialmente los más vulnerables, a servicios de gran calidad en relación con el desarrollo en la primera infancia, la nutrición, la educación, la protección, y la prevención y tratamiento del VIH.

**Indicadores de los efectos del Plan de Asistencia:** a) porcentaje de niños menores de 5 años de edad con retrasos del crecimiento, desglosado por sexo; b) prevalencia del VIH en personas de entre 15 y 24 años de edad, desglosada por sexo; c) prevalencia del VIH entre los niños de 18 meses de edad; d) tasa de terminación de la escuela primaria, desglosada por sexo; e) porcentaje de niños que alcanzan el nivel curricular previsto en las pruebas de lectura, escritura y aritmética en el nivel P3 (tercer grado de la enseñanza primaria), desglosado por sexo; f) actitudes frente a la violencia y el abuso en el hogar (porcentaje de mujeres de entre 15 y 49 años de edad que justifican al marido que golpea o castiga a su mujer por razones particulares), y g) porcentaje de niños de los quintiles más pobres que asisten a las escuelas primarias y secundarias, desglosado por sexo.

Asociados	Contribución del PMA	Indicadores	Bases de referencia	Metas	Productos del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo	Recursos necesarios (dólares EE.UU.)
<b>Efecto 2 del PMA: desarrollo integral de los niños, los jóvenes y las familias; mejoran los resultados relacionados con la salud, el estado nutricional, la protección y el aprendizaje de todos los niños y jóvenes.</b>						<b>4.850.000</b>
Ministerio de Educación (MINEDUC), MINALOC, Ministerio de Salud (MININSANTE), organismos de las Naciones Unidas	Contribuir a la creación de una base de datos empíricos relativa a los servicios integrales e integrados de desarrollo en la primera infancia que se utilizarán en la aplicación de la política nacional y la formulación de normas conexas.	Integración de los servicios de desarrollo en la primera infancia relacionados con la nutrición y la alimentación en las correspondientes normas nacionales.	No	Sí	3.1.1 Ampliación del acceso a servicios integrados de calidad para los niños y las familias con el fin de mejorar el bienestar y el desarrollo.	350.000
MININSANTE, MINALOC, MINAGRI, organismos participantes en la Asociación REACH (para poner fin al hambre entre los niños)	Realizar un prototipo para prevenir la malnutrición crónica mediante las actividades de alimentación suplementaria selectiva, empleando <i>Ubudehe</i> , el sistema del Gobierno de clasificación de la pobreza.	Prevalencia del retraso del crecimiento entre los niños menores de 2 años seleccionados, como porcentaje de la relación estatura para la edad.	60% (según la selección de beneficiarios)	40%	3.1.2 Reducción de la malnutrición materno-infantil mediante estrategias multisectoriales ampliadas, coordinadas y supervisadas.	4.500.000
		Formulación de un estudio sobre la conveniencia de invertir (análisis costo-beneficio).	No	Sí		
<b>Tercera esfera prioritaria del Gobierno y del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo:</b> Desarrollo humano.						
<b>Efecto 3.3 del Plan de Asistencia:</b> Menor exposición de los grupos vulnerables a riesgos relacionados con los medios de subsistencia, a desigualdades y a la pobreza extrema.						
<b>Indicadores de los efectos del Plan de Asistencia:</b> Porcentaje de personas extremadamente pobres con acceso a la protección social; porcentaje de personas pobres que dejan de beneficiarse de los programas de protección social; puntuaciones relativas al consumo de alimentos de las personas pobres y los grupos más vulnerables.						

Asociados	Contribución del PMA	Indicadores	Bases de referencia	Metas	Productos del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo	Recursos necesarios (dólares EE.UU.)
<b>Efecto 3 del PMA: los grupos vulnerables tienen una menor exposición a riesgos relacionados con los medios de subsistencia, a desigualdades y a la pobreza extrema</b>						<b>19.684.213</b>
MINALOC, MINAGRI, organismos de las Naciones Unidas	Apoyar la creación y rehabilitación de activos comunitarios diseñando proyectos de obras comunitarias de uso intensivo de mano de obra, basándose en un análisis de los medios de subsistencia y en una planificación y establecimiento de prioridades participativos e impulsados por las comunidades.	Participación de la comunidad en la planificación y el diseño de proyectos de obras comunitarias en virtud del programa de protección social Visión 2020, garantizado por el Gobierno.	No	Sí	3.3.1 Ampliación de la capacidad de las instituciones nacionales y subnacionales de selección de beneficiarios, prestación y SyE respecto de servicios de protección social equitativos e integrales dirigidos a los grupos vulnerables.	8.784.213
MINEDUC, MINAGRI, MINALOC MININSANTE, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), otros organismos de las Naciones Unidas.	Respalda al Gobierno en la elaboración, aplicación y gestión del programa nacional de alimentación escolar con productos locales, y garantizar y promover la integración de las actividades de alimentación escolar en el marco de una educación básica inclusiva y de calidad a fin de mejorar los resultados académicos de los niños. Prestar asistencia alimentaria directa a los niños de las zonas más vulnerables durante la fase de transición a la apropiación nacional del programa.	ICN del programa nacional de alimentación escolar con productos locales.	Por determinar (2013)	Por determinar	3.3.1 Ampliación de la capacidad de las instituciones nacionales y subnacionales de selección de beneficiarios, prestación y SyE respecto de servicios de protección social equitativos e integrales dirigidos a los grupos vulnerables.	9.200.000
		Tasa de alumnas y alumnos aprobados en las escuelas que reciben asistencia.	Por determinar	Por determinar		

Asociados	Contribución del PMA	Indicadores	Bases de referencia	Metas	Productos del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo	Recursos necesarios (dólares EE.UU.)
MINAGRI, REMA, MIDIMAR, MINALOC, RDB, RAB.  En los distritos: Organismos de las Naciones Unidas Donantes	Apoyar a las instituciones nacionales y subnacionales en la realización y presentación de investigaciones en materia de inseguridad alimentaria, malnutrición y vulnerabilidad.	ICN en materia de investigación del Gobierno sobre la inseguridad alimentaria, la malnutrición y la vulnerabilidad.	Por determinar (2013)	Por determinar (ICN 2018)	3.3.1 Ampliación de la capacidad de las instituciones nacionales y subnacionales de selección de beneficiarios, prestación y SyE respecto de servicios de protección social equitativos e integrales dirigidos a los grupos vulnerables.	1.700.000
		Número de estudios de seguimiento de la seguridad alimentaria y nutricional efectuados por año.	2	2		
		Realización de la evaluación exhaustiva de la seguridad alimentaria y la vulnerabilidad de 2015.	No	Sí		
<p><b>Tercera esfera prioritaria del Gobierno y del Plan de las Naciones Unidas de Asistencia para el Desarrollo:</b> Desarrollo humano.</p> <p><b>Efecto 3.4 del Plan de Asistencia:</b> Reducción del impacto negativo de las crisis humanitarias y mejora de la capacidad de recuperación de las poblaciones afectadas por las mismas.</p> <p><b>Indicadores de efectos del Plan de Asistencia:</b> Estrategia de supervivencia a nivel de los hogares; porcentaje de hogares afectados por encima del umbral nacional de pobreza.</p>						
<b>Efecto 4 del PMA: Reducción del impacto negativo de las crisis humanitarias y mejora de la capacidad de recuperación de las poblaciones afectadas por las mismas</b>						<b>1.000.000</b>
MIDIMAR, REMA, MINFRA, RNP, RDF, PNUD, otros organismos de las Naciones Unidas	Ayudar al Gobierno a establecer un marco institucional sólido y eficiente para la gestión del riesgo de desastres.	Índice de preparación ante casos de desastres <sup>2</sup> .	Por determinar (2013)	Por determinar	3.4.1. Ampliación de la capacidad nacional de preparación para la pronta intervención y respuesta ante crisis humanitarias y en casos de emergencia en todos los niveles.	1.000.000
<b>Total del programa</b>						<b>31.034.213</b>

<sup>2</sup> El índice de preparación ante casos de desastres consta de tres indicadores que evalúan en qué medida el PMA colabora con el Gobierno en el establecimiento y administración de medidas de preparación para casos de desastre, es decir, los planes para imprevistos, el sistema nacional de seguimiento de la seguridad alimentaria y los sistemas de alerta temprana.